

## SOEPEN POTAGES SOUPES

€

- |    |   |         |
|----|---|---------|
| 1. | Kippensoep<br>Potage de poulet<br>Chicken soup                      | € 5,00  |
| 2. | Tomatensoep<br>Potage aux tomates<br>Tomato soup                    | € 5,00  |
| 3. | Pikant-zure soep<br>Potage piquante et aigre<br>Spicy and sour soup | € 5,00  |
| 4. | Vogelnestsoep<br>Potage de nid d'hirondelles<br>Bird's nest soup    | € 5,00  |
| 5. | Wantan soep<br>Potage aux raviolis chinois<br>Wantan soup           | € 7,00  |
| 6. | Thaise soep (pikant)<br>Potage Thaïlandais<br>Thai soup             | € 12,00 |

## Voorgerechten Entrées Starters

- |     |   |         |
|-----|---|---------|
| 7.  | Loempia met kip<br>Rouleau de printemps au poulet<br>Chicken springroll | € 5,50  |
| 8.  | Mini loempia<br>Mini rouleaux de printemps<br>Mini springrolls          | € 5,50  |
| 8a. | Nem – Vietnamese loempia (3st.)   | € 7,00  |
| 9.  | Satés van kip (2 stuks)<br>Brochettes de poulet<br>Chicken satés        | € 7,50  |
| 10. | Satés van scampis<br>Brochettes de scampis<br>Prawns satés              | € 13,00 |

## Voorgerechten Entrées Starters

- |     |  |        |
|-----|--|--------|
| 11. | Gestoomde dim sum<br>Dim sum à la vapeur<br>Steamed dumplings                    | € 8,00 |
| 12. | Ribbetjes op Chinese wijze<br>Côtes en façon Chinois<br>Spare ribs Chinese style | € 8,00 |

- |     |   |         |
|-----|---|---------|
| 13. | Kikkerbiljetjes met boter en look<br>Cuisses de grenouilles au beurre et l'ail<br>Frog legs with butter and garlic        | € 11,00 |
| 14. | Kikkerbiljetjes met licht pikante saus<br>Cuisses de grenouilles à la sauce piquante légère<br>Frog legs with spicy sauce | € 11,00 |
| 15. | Scampis met boter en look<br>Scampis à l'ail<br>Prawns with garlic  | € 13,00 |

### **Nasi goreng   Riz sauté   Fried rice**

- |     |  |         |
|-----|--|---------|
| 20. | Nasi met kip<br>Riz sauté au poulet<br>Chicken fried rice  | € 16,00 |
| 21. | Nasi met rundvlees<br>Riz sauté au boeuf<br>Beef fried rice  | € 17,00 |
| 22. | Nasi met scampis<br>Riz sauté aux scampis<br>Prawns fried rice   | € 19,00 |
| 23. | Japaneze Nasi...(Diverse vleessoorten en zeevruchten)<br>Riz sauté Japonnais (viandes variés et fruit de mer)<br>Japanese fried rice (variety of meat and seafood) | € 20,80 |

## **BAMI GORING - NOUILLES SAUTEES - FRIED NOODLES**

- |     |  |         |
|-----|--|---------|
| 30. | Bami met kip<br>Nouilles sautées au poulet<br>Fried noodles  | € 16,00 |
| 31. | Bami met rundvlees<br>Nouilles sautées au boeuf<br>Fried noodles with beef   | € 17,00 |
| 32. | Bami met scampis<br>Nouilles sautées aux scampis<br>Fried noodles with prawns  | € 19,00 |
| 33. | Japane bami (Diverse vleessoorten en zeevruchten)<br>Nouilles sautées Japonnaises (viandes variés et fruit de mer)<br>Japanese fried noodles | € 20,80 |

### **MIHOEN - VERMICELLES – VERMICELLI**

- |     |  |         |
|-----|--|---------|
| 34. | Mihoen met kip<br>Vermicelles sautées au poulet<br>Chicken vermicelli  | € 17,00 |
| 35. | Mihoen Singapore (curry – scampis- vlees )<br>Vermicelles sautées Singapore (curry-viande –scampis )<br>Vermicelli Singapore (curry-meat -prawns ) | € 20,80 |
| 36. | Mihoen met scampis<br>Vermicelles aux scampis<br>Vermicelli with prawns  | € 20,80 |

### **CHAP CHOY: Chinese groenten - Legumes Chinois – Chinese Vegetables**

- |     |   |         |
|-----|---|---------|
| 40. | Chap Choy vegetarisch<br>Chap Choy végétarien<br>Chap chop vegetarian | € 16,00 |
| 41. | Chap choy met kip<br>Chap choy au poulet<br>Chap choy with chicken    | € 17,00 |
| 42. | Chap choy met rundvlees<br>Chap choy au boeuf<br>Chap choy with beef  | € 18,00 |

### **CHAP CHOY: Chinese groenten - Legumes Chinois – Chinese Vegetables**

- |     |   |         |
|-----|---|---------|
| 43. | chap chop met scampis<br>Chap choy au scampis<br>Chap Choy prawns | € 21,00 |
| 44. | chap choy van het huis<br>Chap choy à la chef                     | € 21,00 |

### **Foe-fong Hau – Omelette chinoise – Chinese omelette (scrambled eggs)**

- |     |  |         |
|-----|--|---------|
| 46. | Omelet met kip<br>Omelette chinoise au poulet<br>Chinese omelette with chicken               | € 18,00 |
| 47. | Omelet met scampis<br>Omelette Chinoise aux scampis<br>Chinese omelette with scampi (prawns) | € 21,80 |

### **Kipfilet - Filet de poulet - Chicken**

- |     |  |         |
|-----|--|---------|
| 50. | Kipfilet met currysaus<br>Filet de poulet à la sauce curry<br>Chicken with curry sauce | € 17,00 |
| 51. | Kipfilet met champignons<br>Filet de poulet aux champignons<br>Chicken with mushrooms  | € 17,00 |

52.	Kipfilet met Chinese champignons Filet de poulet aux champignons Chinois Chicken with Chinese mushrooms	€ 18,00
53.	Kipfilet met zwarte bonen saus Filet de poulet à la sauce aux haricots noirs Chicken with black bean sauce	€ 18,00
54.	Kippenballetjes met zoet-zure saus Boulettes de poulet à la sauce aigre-douce Chicken with sweet and sour sauce	€ 17,00
55.	Kipfilet met Thaise curry Filet de poulet à la sauce curry Thailandais Chicken with Thai curry	€ 22,00
<b>EEND - CANARD - DUCK</b>		
70.	Eend met ananas Canard à l'ananas Duck with pineapple	€ 21,00
71.	Eend met sinaasappelsaus Canard à la sauce d'orange Duck with orange sauce	€ 21,00
72.	Eend met chinese champignons Canard aux champignons chinois Duck with Chinese mushrooms	€ 21,00

73. Eend met honing € 21,00  
Canard au miel  
Duck sprinkled with honey

74. Peking eend € 23,00  
Le canard de Pékin  
Peking Duck

### **VARKENSVLEES - PORC -PORC**

80. Babi pangang € 18,00

81. Geroosterde ribbetjes € 18,00  
Côtes de porc à la façon chinoise  
Spare ribs in chinese style

82. Ribbetjes met boter- en looksaus € 18,00  
Côtes de porc à l'ail  
Spare ribs with garlic

83. Ribbetjes met king do saus € 18,00  
Côtes porc à la sauce king do  
Spare ribs with king do sauce



## **RUNDVLEES - BOEUF - BEEF**

- |     |   |         |
|-----|---|---------|
| 85. | Rundvlees met currysaus<br>Boeuf à la sauce curry<br>Beef with curry sauce                        | € 18,00 |
| 86. | Rundvlees met Chinese champignons<br>Boeuf aux champignons chinois Beef<br>with Chinese mushrooms | € 18,00 |
| 87. | Rundvlees met zwarte bonensaus<br>Boeuf à la sauce haricots noirs Beef<br>with black bean sauce   | € 18,00 |
| 88. | Rundvlees met pikante saus<br>Boeuf à la sauce piquante<br>Beef with spicy sauce                  | € 18,00 |

## **ZEEVRUCHTEN - FRUITS DE MER - SEAFOOD**

- |     |   |          |
|-----|---|----------|
| 90. | Kreeft op Cantonese wijze<br>Homard cantonais<br>Lobster in cantonese style | dagprijs |
|-----|---|----------|

91.	Kreeft met Gon Bao saus (licht pikant) Homard à la Gon Boa sauce (sauce piquante) Lobster with Gon Boa sauce (spicy sauce)	dagprijs
92.	Gebakken zeetong met boter Sole sautée au beurre Fried sole	dagprijs
93.	Tongfilet met groenten Filet de sole aux legumes Sole filet with vegetable	€ 19,90
94.	Gepaneerde tongfilet met zoetzure saus Filet de sole beigne à la sauce aigre-douce Sole filet in sweet and sour sauce	€ 19,90
95.	St. jacobsvruchten met groenten Cocquilles St. Jacque au wok	€ 28,00
<b>GARNALEN - SCAMPIS - KINGPRAWNS</b>		
96.	Chiu yim Chinese garnalen (droog gebakken met 5 kruiden) Scampis aux 5 parfums Prawns with 5 spices	€ 21,80
97.	Chinese garnalen met currysous Scampis à la sauce curry Prawns with curry sauce	€ 21,80
98.	Chinese garnalen met Thaise curry saus	€ 23,80

Scampis à la sauce curry Thaïlandaise  
Prawns with Thai curry sauce

- |       |   |         |
|-------|---|---------|
| 99.   | Chinese garnalen met pikante saus<br>Scampis à la sauce piquante<br>Prawns in spicy sauce | € 21,80 |
| 100.  | Chinese garnalen met look-en botersaus<br>Scampis à l'ail<br>Prawns with garlic           | € 21,80 |
| 101.  | Chinese garnalen met champignons<br>Scampis aux champignons<br>Prawns with mushrooms      | € 21,80 |
| 101a. | Chinese garnalen met verse ananassen  | € 23,80 |

### **KIKKERBILLETJES - CUISES DE GRENOUILLES - FROG LEGS**

- |      |   |         |
|------|---|---------|
| 102. | Kikkerbilletjes met look-en botersaus<br>Cuisés de grenouilles au beurre à l'ail<br>Frog legs with garlic   | € 20,00 |
| 103. | Kikkerbilletjes met pikante saus<br>Cuisés de grenouilles à la sauce piquante<br>Frog legs with spicy sauce | € 20,00 |

### **HOT POT - CASSEROLES CHAUDE**

104.	Hot pot met kip Hot pot au poulet Hot pot with chicken	€ 18,00
105.	Hot pot met Chinese garnalen Hot pot au scampis Hot pot with prawns	€ 23,80
106.	Hot pot met rundvlees Hot pot au boeuf Hot pot with beef	€ 21,00
107.	Hot pot mix (kipfilet – rundvlees – Chinese garnalen en groenten) Hot pot mélangés (boeuf-poulet-scampis légumes chinois) Hot pot mixed (beef-chicken- prawns-vegetables)	€ 23,00
108.	Hot pot zeevruchten Hot pot fruits de mer Hot pot with seafood	€ 25,80

## Chinese rijsttafel

## Table de riz chinois – Chinese rise table 27,80 per pers.

Vanaf 2 pers. / A partir de 2 pers./ From 2 pers.

### **Vogelnestsoep**

Potage de nid d’hirondelles/ Bird’s nest soup

\*\*\*\*\*

### **Mini loempie en kerrydriehoek**

Mini rouleaux de printemps / Mini springrolls

\*\*\*\*\*

### **Babi pangang**

Babi pangang – Babi pangang

### **Chap choy met kip**

Filet de poulet au legumes – Chicken with vegetables

### **Peking eend met zoet-zure saus**

Canard à la sauce aigre-doux – Duck in sweet and sour sauce

### **Chinese garnalen met curry saus**

Scampis à la sauce curry – Prawn with curry sauce

### **Gebakken rijst**

Riz sauté - fried rice

\*\*\*\*\*

**Dessert**

Dame blanc of koffie of Thee  
Dame blanche ou café / dame blanche or coffee

**Vanaf 3 pers. / a partir de 3 pers. / from 3 pers.**

**Extra: Kippenballetjes met zoet-zure saus**

Boulettes de poulet à la sauc aigre-douce  
Chicken with sweet and sour sauce

**Vanaf 4 pers./ a partir de 4 pers. From 4 pers.**

**Extra: Rundvlees met champignons**

Boeuf aux champignons  
Beef with mushrooms

**Pikante menu – Menu piquante – spicy menu**

**28,80 euro per pers.**

**Pikante soep**

Potage piquant - hot and sour soup

\*\*\*\*\*

**Mini loempia's en ribbetjes**

Mini loempia et travers de porc - mini springrolls and spare ribs

\*\*\*\*\*

**Garnalen van de chef**

Scampis à la facon du chef - king prawns chef's style

**Rundvlees van de chef**

Boeuf à la facon du chef - beef chef's style

**Babi pangang**

Babi pangang – Babi pangang

**Tongfilet in pikante saus**

Filet du solet au sauce piquant - sole filet in spice sauce

\*\*\*\*\* **ijs, koffie of thee**

Glace, café ou thé – Ice cream, coffee or thee

**Vis menu – menu poisson – fish menu vanaf 2 pers.**

**A partir de 2 pers. / from 2 pers.**

**34,80 per pers.**

**Aperitief maison / apéritif maison / aperitif maison**

\*\*\*\*\*

**Zeevruchtensoep**

Soupe de fruits de mer - seafood soup

**Kikkerbiljetjes in boter en looksaus**

Cuisses de grenouilles au beurre et sauce à l'ail - frog legs in butter and garlic sauce

\*\*\*\*\*

**Tongfilet in zoetzure saus**

Filet de sole à la sauce aigre-douce - sole fillet in sweet and sour sauce

**Sint-jacobsvruchten in schelp met groenten**

Coquilles saint-jacques en coquille avec des légumes - scallops in shell with vegetables **Chinese garnalen met ui en look**

Crevettes chinois à l'oignon et l'ail-chinese shrimp with onion and garlic

**Gebakken rijst**

Riz frit - fried rice

\*\*\*\*\*

**Dessert**

**ijs, koffie of thee**

Glace, café ou thé – Ice cream, coffee or thee

\*\*\*\*\*



**Vanaf 3 pers. / A partir de 3 pers. / from 3 pers.**

**Extra: inktvis met groenten en zwarte bonensaus**

calamares aux légumes à la sauce haricots noirs - squid with vegetables in black bean sauce

**Vanaf 4 pers. / a partir de 4 pers. / from 4 pers.**

**Extra: gepaneerde krabscharen**

Pinces de crabe panées- breaded crab claws

## **Dagschotel – plat du jour – Lunch**

**16,80 euro per pers.**

Van maandag t/m zaterdag vanaf 12:00 tot en met 1:30 Niet op feestdagen

De lundi jusqu'au samedi à partir de 12:00 jusqu'à 14:30 Ne pas aux jours fériés

**Kippensoep, tomatensoep, pikante soep**

Potage au poulet, aux tomates, potage piquant

Chicken, tomato, hot and sour soup

Of/ou/or

Loempia – rouleau de printemps – springroll

\*\*\*\*\*

Naar keuze

Aux choix – for choice

**Kip met curry**

Poulet sauce curry – chicken curren

**Inktvis met groenten**

Calamars aux légumes – squid with vegetable

**Kippebolletjes met zoetzuresaus**

Boulettes de poulet à la sauce aigre-douce – sweet and sour chicken balls **Sojascheuten met kip**

Pousses de soja au poulet

Bean sprouts with chicken

**Nasi goreng met kip**

Riz saute au poulet – chicken fried rice

**Babi pangang**

Porc sauce doux-piquant – porc in sweet and spicy sauce

**Rundvlees in pikante saus**

Boeuf sauce piquant – beef in spicy sauce

\*\*\*\*\*

**Koffie thee of ijs**

Café, thé ou glace – coffee, tea or ice cream